

# Infobulletin

—  
Septembre /  
September  
2011



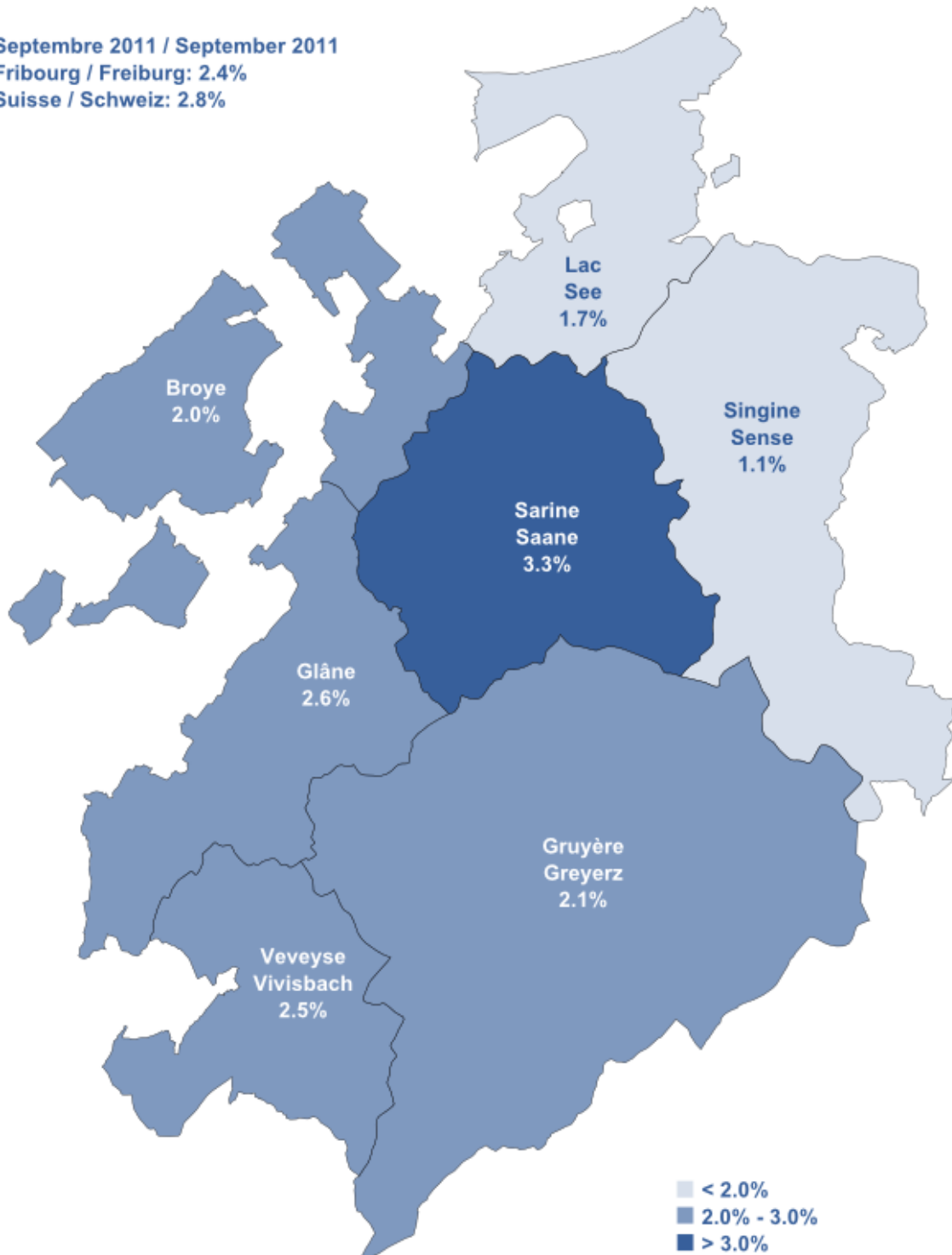
ETAT DE FRIBOURG  
STAAT FREIBURG

**Service public de l'emploi SPE**  
**Amt für den Arbeitsmarkt AMA**



## Taux de chômage dans le canton de Fribourg Arbeitslosenquote im Kanton Freiburg

Septembre 2011 / September 2011  
Fribourg / Freiburg: 2.4%  
Suisse / Schweiz: 2.8%



*Fribourg, le 7 octobre 2011*

Communiqué de presse

---

## **Le chômage à 2,4 % en septembre 2011**

*En septembre, le chômage dans le canton de Fribourg s'élève à 2,4% de la population active. Ce taux est stable par rapport à celui du mois précédent. 3003 personnes sont actuellement considérées comme chômeuses, soit 10 de moins par rapport à août.*

Les taux de chômage des districts de la Gruyère, de la Sarine et de la Veveyse demeurent identiques comparés à août. Ceux de la Broye, de la Glâne et de la Singine diminuent légèrement, tandis que le chômage a sensiblement augmenté dans le Lac. Quant au nombre de demandeurs d'emploi, il augmente de 29 pour un total de 5824 personnes. Le taux reste à 4,6 % de la population active.

Ce sont les hommes qui sont le plus touchés par cette légère hausse avec une augmentation de 18 personnes à la recherche d'un emploi, tandis que les demandeuses d'emploi sont 11 de plus. Le nombre de personnes de nationalité étrangère augmente de 91 unités par rapport au mois précédent, les demandeurs d'emploi suisses ayant vu leur nombre diminuer de 62.

Tout comme le mois précédent, l'augmentation du nombre de demandeurs d'emploi est due en grande partie aux nouvelles inscriptions des jeunes de 15-19 ans (+40) qui ne sont pas parvenus à trouver immédiatement une place de formation professionnelle après la fin de la scolarité obligatoire. Au total, les 15 – 25 ans sont 65 de plus qu'en août, alors que les 50 – 65 ans sont 22 de moins.

322 emplois sont actuellement annoncés comme vacants par les ORP, soit une hausse de 18 postes par rapport au mois précédent.

Durant le mois de septembre 2011, 1 demande de réduction d'horaire de travail (RHT) a été traitée pour 1 entreprise, concernant 4 employés. Au total, au 1<sup>er</sup> octobre 2011, 4 entreprises étaient autorisées à réduire leur horaire de travail, pour un total de 405 travailleurs. A noter toutefois qu'une partie de ces entreprises ont déjà été touchées par les RHT et qu'il s'agit de prolongations. Aucune demande d'indemnités en cas d'intempéries n'a été traitée.

Pour rappel, le taux de chômage permet de faire des comparaisons entre les cantons, puisqu'il est calculé partout en Suisse de la même manière. Le taux de demandeurs d'emploi regroupe les chômeurs, plus ceux qui sont occupés dans une mesure active, comme un programme d'emploi temporaire, un gain intermédiaire, un cours de perfectionnement ou une reconversion professionnelle. Il permet de mieux cerner la réalité du marché de l'emploi dans le canton.

**Contact**

---

**Charles de Reyff**, Chef de service, T+41 26 305 97 08

Freiburg, den 7. Oktober 2011

## Medienmitteilung

---

### **Arbeitslosigkeit im September bei 2,4%**

*Im September belief sich die Arbeitslosenquote im Kanton Freiburg auf 2,4% der erwerbstätigen Bevölkerung. Die Arbeitslosenquote hat sich somit im Vergleich zum Vormonat nicht verändert. Die Zahl der Arbeitslosen beträgt 3003 Personen, dies sind 10 Personen weniger als im August.*

Die Arbeitslosenquoten im Greyerz-, Saane- und Vivisbachbachberzirk entsprechen den Werten aus dem Vormonat. Im Broye-, Glane- und im Sensebezirk ist die Arbeitslosenquote leicht zurückgegangen, während sie im Seebezirk leicht gestiegen ist. Die Zahl der Stellensuchenden ist leicht gestiegen und zwar um 29 Personen auf insgesamt 5824 Stellensuchende. Die Stellensuchendenquote bleibt bei 4,6 % der erwerbstätigen Bevölkerung.

Die männliche Bevölkerung ist stärker von diesem leichten Anstieg betroffen: 18 Personen mehr sind auf der Suche nach einer neuen Stelle. Bei den Frauen ist die Zahl der Stellensuchenden um 11 Personen gestiegen. Bei den Personen aus dem Ausland ist die Zahl der Stellensuchenden im Vergleich zum Vormonat um 91 Personen gestiegen, die Zahl der Schweizer Stellensuchenden hingegen ist um 62 Personen gesunken.

Wie auch im Vormonat kann der Anstieg der Stellensuchendenzahlen zu einem grossen Teil auf die Neuanmeldungen der Jugendlichen zwischen 15 und 19 Jahren (+40) zurückgeführt werden, die im Anschluss an die obligatorische Schulzeit noch keine berufliche Ausbildungsstelle gefunden haben. Im Vergleich zum August sind bei den 15- bis 25- Jährigen 65 Personen mehr als stellensuchend gemeldet, während bei den 50- bis 65-Jährigen 22 Personen weniger sind.

Die RAV melden zurzeit 322 offene Stellen, dies sind 18 Stellen mehr als im Vormonat.

Im September 2011 wurde 1 Gesuch für Kurzarbeit (KA) bearbeitet, das von 1 Unternehmen für 4 Arbeitnehmende eingereicht wurde. Am 1. Oktober 2011 hatten insgesamt 4 Unternehmen eine Bewilligung, für insgesamt 405 Arbeitnehmende Kurzarbeit einzuführen. Es gilt zu erwähnen, dass ein Teil dieser Unternehmen bereits von der Kurzarbeit betroffen war, es handelt sich also teilweise um Verlängerungen. Es wurden keine Gesuche um Schlechtwetterentschädigung bearbeitet.

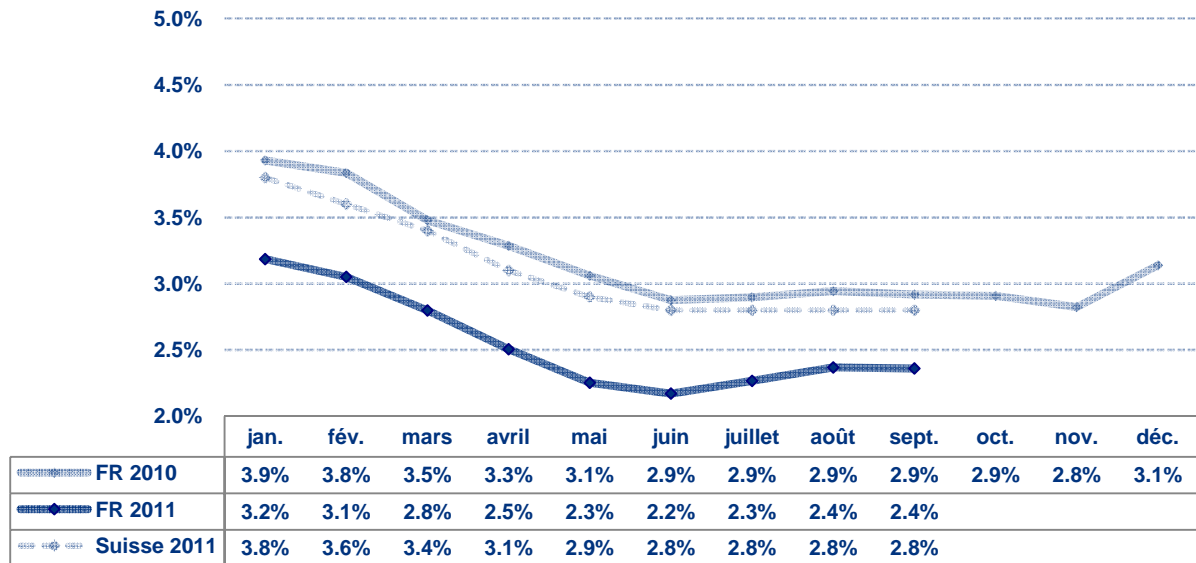
Hinweis: Die Arbeitslosenquote erlaubt einen Vergleich zwischen den Kantonen, da sie in der ganzen Schweiz auf dieselbe Weise berechnet wird. Die Quote der Stellensuchenden dagegen gibt ein zuverlässigeres Bild der Arbeitsmarktlage im Kanton, denn sie umfasst die Arbeitslosen sowie die Personen, die in einem Zwischenverdienst tätig sind, oder die an einer aktiven Massnahme teilnehmen, wie etwa an einem Programm zur vorübergehenden Beschäftigung, einem Weiterbildungskurs oder einer Umschulung.

## Kontakt

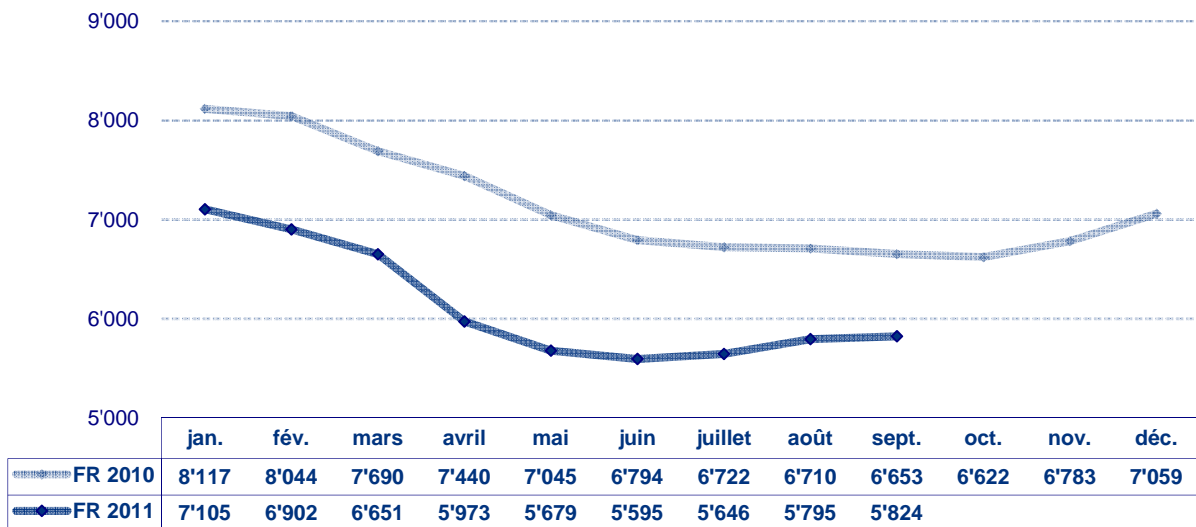
---

Charles de Reyff, Dienstchef, T+41 26 305 97 08

## Taux de chômage / Arbeitslosenquote

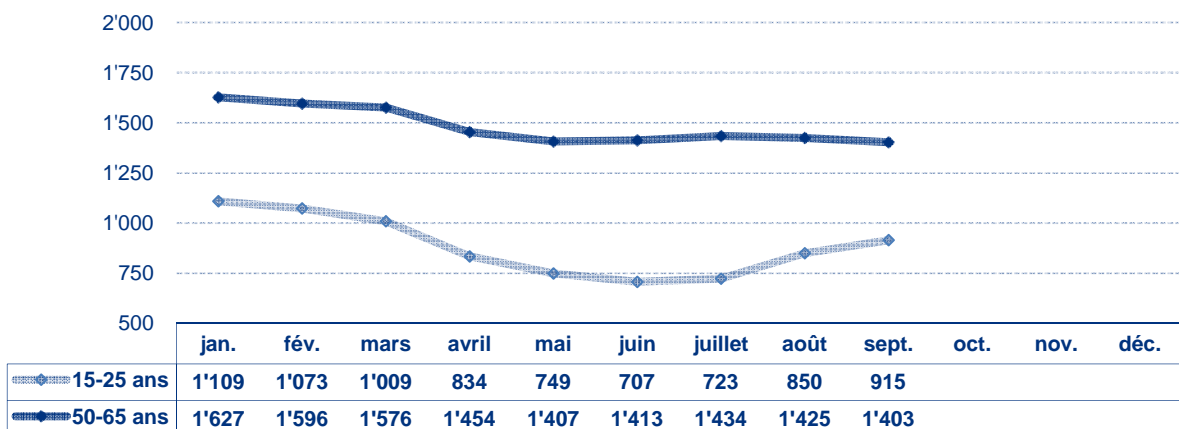


## Demandeurs d'emploi / Stellensuchende



## Demandeurs d'emploi 15 - 25 ans et 50 - 65 ans en 2011

### 15- bis 25-jährige und 50- bis 65-jährige Stellensuchende im Jahr 2011



## Chômeurs et demandeurs d'emploi / Arbeitslose und Stellensuchende

	Chômeurs Arbeitslose	Taux de chômage Arbeitslosenquote	Demandeurs d'emploi Stellensuchende	Taux des demandeurs Stellensuchendenquote
Canton / Kanton	3003	2.4%	5824	4.6%
Broye	215	2.0%	533	4.9%
Glâne	231	2.6%	388	4.4%
Gruyère / Greyerz	406	2.1%	808	4.2%
Sarine / Saane	1486	3.3%	2635	5.9%
Veveyse / Vivisbach	162	2.5%	319	4.8%
See / Lac	264	1.7%	591	3.8%
Sense / Singine	239	1.1%	550	2.6%

## Demandeurs d'emploi selon le sexe et la nationalité

### Stellensuchende nach Geschlecht und Nationalität

	Hommes Männer	Femmes Frauen	Suisses Schweizer	Etrangers Ausländer
Canton / Kanton	2731	3093	3384	2440
Broye	239	294	358	175
Glâne	167	221	237	151
Gruyère / Greyerz	343	465	480	328
Sarine / Saane	1282	1353	1362	1273
Veveyse / Vivisbach	143	176	225	94
See / Lac	292	299	325	266
Sense / Singine	265	285	397	153

## Placement des demandeurs d'emploi / Vermittlung der Stellensuchenden

Inscriptions / Anmeldungen	940
Annulations / Abmeldungen	920
Placements / Vermittlung	520
Taux de placement / Anteil der Vermittlung	57%

—  
**Inscriptions** : nombre d'inscriptions au chômage durant le mois

**Annulations** : nombre de personnes sorties du chômage durant le mois

**Placement**: personnes sorties du chômage ayant trouvé un emploi

**Taux de placement** : placements par rapport au nombre d'annulations

**Anmeldungen**: Anzahl Anmeldungen bei der Arbeitslosenversicherung im Verlaufe des Monats

**Abmeldungen**: Anzahl Personen, die sich im Verlaufe des Monats von der Arbeitslosenversicherung abgemeldet haben

**Vermittlung**: Personen, die sich von der Arbeitslosenversicherung abmelden, weil sie eine Stelle gefunden haben

**Vermittlungsquote**: Vermittlungen im Verhältnis zur Gesamtzahl der Abmeldungen

## Prestations du SPE / Leistungen des AMA

Mesures du marché du travail (MMT) Arbeitsmarktliche Massnahmen (AMM)	Nombre de bénéficiaires Anzahl Leistungsempfänger
Cours / Kurse	601
EPCO / KPF	63
Stages de formation / Ausbildungspraktika	91
PET / PvB	542
SeMo / SEMO	57
Stages professionnels / Berufspraktika	17
AIT / EAZ	115
AFO / AZ	33
SAI / FSE	43

Autres prestations / Andere Leistungen	Nombre / Anzahl
RHT / KA	1
Indemnités en cas d'intempéries / Schlechtwetterentschädigungen	0
Places vacantes / Offene Stellen	322

## Marché du travail / Arbeitsmarkt

	Entreprises contrôlées / Kontrollierte Unternehmen	Travailleurs concernés / Betreffende Arbeiter
Travail au noir / Schwarzarbeit	48	467
Santé et sécurité au travail Gesundheit und Sicherheit am Arbeitsplatz	32	---
Inspection de l'emploi / Arbeitsmarktinspektion	14	29

	Autorisations délivrées ou modifiées / Erteilte oder geänderte Bewilligungen
Entreprises de placement privé et de location de services / Unternehmen zur privaten Arbeitsvermittlung und für den Personalverleih	3

	Permis délivrés / Bewilligungen
Travail du dimanche / Sonntagsarbeit	7
Travail de nuit / Nachtarbeit	12
Travail en 3 équipes / Dreischichtige Arbeit	1
Travail en continu / Durchgehender Betrieb	0

	Nombre / Anzahl
Préavis délivrés pour l'obtention d'un permis de construire / Gutachten für die Erteilung von Baubewilligungen	45

—  
**EPCO** : entreprise de pratique commerciale / **PET**: programme d'emploi temporaire / **SeMo** : semestre de motivation / **AIT** : allocation d'initiation au travail / **AFO** : allocation de formation / **SAI** : soutien à une activité indépendante / **RHT**: réduction de l'horaire de travail / **Places vacants**: emplois disponibles dans le canton / **Santé et sécurité au travail** : application de la Loi sur le travail (LT), prévention des accidents, ... / **Inspection de l'emploi** : application de la Loi sur les travailleurs détachés (Ldét)

**KPF**: Kaufmännische Praxisfirma / **PvB**: Programm zur vorübergehenden Beschäftigung / **SEMO**: Motivationssemester / **EAZ**: Einarbeitungszuschüsse / **AZ**: Ausbildungszuschüsse / **FSE**: Förderung einer selbständigen Erwerbstätigkeit / **KA**: Kurzarbeit **Offene Stellen**: verfügbare Stellen im Kanton **Gesundheitsschutz und Sicherheit am Arbeitsplatz**: Anwendung des Arbeitsgesetzes (ArG), Verhütung von Unfällen usw. **Arbeitsmarktinspektion**: Anwendung des Gesetzes über die entsandten Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer (EntsG)